TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN HÀM THUẬN BẮC** **TỈNH BÌNH THUẬN**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 78/2020/HS-ST
Ngày: 25/9/2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN HÀM THUẬN BẮC, TỈNH BÌNH THUẬN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Bà Huỳnh Thị Kim Hoa

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Nguyễn Thanh Phong

2. Bà Phan Thị Nhâm

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Anh Tuấn – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Hồng Hiệp – Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 9 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận xét xử sơ thẩm công Ki vụ án hình sự thụ lý số 80/2020/TLST-HS ngày 09 tháng 9 năm 2020; Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 75/2020/QĐXXST-HS ngày 11/9/2020, đối với bị cáo:

BỜ RÔNG R, sinh năm 1986 tại huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận; Nơi cư trú: Thôn 2, xã L, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận; Nghề nghiệp: làm nông; Trình độ học vấn: 02/12; Dân tộc: Cơ Ho; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Xim Hoàng Hòa và bà Bờ Rông Thị Mừng; Gia đình có 03 chị em, bị cáo là con thứ 2; Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn Cấm đi khỏi nơi cư trú đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Người bào chữa cho bị cáo: Ông Lê Văn T – Trợ giúp viên pháp lý của T tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Bình Thuận (có mặt).

Bị hại: Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Bình Thuận.

Người đại diện hợp pháp của bị hại: Ông Đặng Sỹ K, sinh năm 1982 (có mặt)

Địa chỉ: Thôn 2, xã L, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận.

Người làm chứng: Ông Nguyễn Chí T, sinh năm 1988 (có mặt)

Địa chỉ: Thôn 2, xã L, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Năm 2019, Bờ Rông R, sinh năm 1986, trú tại thôn 2, xã L, huyện Hàm Thuận Bắc, có lấn chiếm 03 sào đất (3000m^2) của Công ty TNHH một thành viên Lâm nghiệp Bình Thuận, do Trạm Lâm nghiệp Thuận Bắc – Xí nghiệp Lâm nghiệp Bắc Bình Thuận quản lý, tại thôn 2, xã L, huyện Hàm Thuận Bắc để trồng hoa màu. Vì muốn mở rộng diện tích đất canh tác nên sáng ngày 22/3/2020, Bờ Rông R cầm một cây rựa dài 0,9m, lưỡi sắc bén, kích thước (34x4)cm, sóng rựa dày 0,05cm, cán bằng gỗ tròn dài 56cm, đường kính 04cm, đến khu vực Gia Ó - vườn cây cao su, đất thuộc dự án 801 ha của Công ty TNHH một thành viên Lâm nghiệp Bình Thuận (theo Quyết định số 306/QĐ-CT.UBBT ngày 28/02/2001 về việc thu hồi đất và cho Công ty Lâm sản Bình Thuận (nay là công ty Lâm nghiệp Bình Thuận) thuê để trồng rừng, trồng cây công nghiệp tại xã L, huyện Hàm Thuận Bắc), do Trạm Lâm nghiệp Thuận Bắc - Xí nghiệp Lâm nghiệp Bắc Bình Thuận trực tiếp quản lý, gần đất mà Bờ Rông R lấn chiếm từ trước. Bờ Rông R dùng rựa chặt hạ 15 cây cao su của Trạm Lâm nghiệp Thuận Bắc, để lại phần gốc cách đất khoảng 01m, rồi bỏ về nhà. Đến ngày 23/3/2020, Bờ Rông R tiếp tục cầm rựa đi lên khu vực chặt hạ 15 cây cao su để dọn dẹp thì gặp Đặng Sỹ K sinh năm 1982, là Trạm trưởng Trạm Lâm nghiệp Thuận Bắc - Xí nghiệp Lâm nghiệp Bắc Bình Thuận đi tuần tra. Phát hiện 15 cây cao su đã bị chặt hạ và thấy Bờ Rông R đang cầm rựa nên Đặng Sỹ K hỏi "Tại sao lại chặt phá cây cao su" lúc này R không nói gì mà bỏ đi. Sau đó, Đặng Sỹ K về báo cho Trạm Lâm nghiệp Thuận Bắc và Công an xã L đến giải quyết.

Quá trình điều tra, Bờ Rông R đã thừa nhận hành vi chặt hạ 15 cây cao su của Xí nghiệp Lâm nghiệp Bắc Bình Thuận vào ngày 22/3/2020.

Tại bản kết luận giám định tài sản số 47/2020/HĐĐGTT ngày 23/6/2020 của Hội đồng định giá trong tố tụng huyện Hàm Thuận Bắc, kết luận: 15 cây cao su, được trồng vào năm 2009, tỷ lệ thiệt hại hoàn toàn, giá trị cây cao su 500.000 đồng/cây. Thành tiền: 15 cây x 500.000 đồng/cây = 7.500.000 đồng.

Tổng giá trị tài sản bị thiệt hại là 7.500.000 đồng.

Vật chứng thu giữ và xử lý:

Một cây rựa dài 0,9m, lưỡi sắc bén, kích thước (34x4)cm, sóng rựa dày 0,05cm, cán bằng gỗ tròn dài 56cm, đường kính 04cm, Bờ Rông R tự nguyện giao nộp. Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc ra Quyết định chuyển vật chứng từ Cơ quan CSĐT Công an huyện Hàm Thuận Bắc đến Chi cục thi hành án huyện Hàm Thuận Bắc bảo quản chờ xử lý.

Về dân sự: Đặng Sỹ K là Trạm trưởng Trạm Lâm nghiệp Thuận Bắc - Xí nghiệp Lâm nghiệp Bắc Bình Thuận được ủy quyền giải quyết toàn bộ vụ án yêu cầu

Bờ Rông R bồi thường giá trị 15 cây cao su bị chặt hạ là 7.500.000đồng. Bờ Rông R đã bồi thường xong. K không có yêu cầu gì thêm.

Tại bản cáo trạng số 83/CT/VKSHTB-HS ngày 08/9/2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc truy tố: Bị cáo Bờ Rông R về tội "Hủy hoại tài sản" theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa sơ thẩm:

- Ý kiến của đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc: Giữ nguyên quan điểm truy tố tại cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 178; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều 65 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Bờ Rông R từ 06 tháng đến 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, về tội "Hủy hoại tài sản".

Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự; khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy 01 cây rựa dài 0,9m, lưỡi sắc bén, kích thước (34x4)cm, sóng rựa dày 0,05cm, cán bằng gỗ tròn dài 56cm, đường kính 04cm không còn giá trị sử dụng.

- Tại phiên tòa người bào chữa cho bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 1 Điều 178; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo được hưởng mức án cải tạo không giam giữ; áp dụng điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án miễn toàn bộ án phí cho bị cáo Bờ Rông R vì bị cáo thuộc hộ nghèo và là người dân tộc thiểu số, sống ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn.

- Ý kiến của bị cáo Bờ Rông R: Bị cáo bị xét xử về tội "Hủy hoại tài sản" là đúng, không oan. Bị cáo R xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo như người bào chữa cho bị cáo trình bày.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Hàm Thuận Bắc, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố

tụng, của người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Bờ Rông R Ki nhận về hành vi phạm tội của bị cáo đúng như Cáo trạng của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc đã truy tố. Xét lời Ki nhận tội của bị cáo tại Tòa phù hợp lời Ki tại các tài liệu, chứng cứ khác có tại hồ sơ và được thẩm tra tại phiên tòa. Đủ căn cứ pháp luật để khẳng định: Ngày 22/3/2020, Bờ Rông R đã có hành vi dùng rựa hủy hoại 15 cây cao su ở khu vực Gia Ó - vườn cây cao su, đất thuộc dự án 801 ha tại thôn 2, xã L, huyện Hàm Thuận Bắc của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Bình Thuận do Trạm Lâm nghiệp Thuận Bắc – Xí nghiệp Lâm nghiệp Bắc Bình Thuận đang quản lý. Tổng giá trị tài sản bị thiệt hại là 7.500.000đồng.

Hành vi của Bờ Rông R đã phạm vào tội "Hủy hoại tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự. Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc truy tố bị cáo về tội danh và điều luật như trên là có cơ sở, đúng quy định của pháp luật.

[3] *Xét tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự*: Không có.

[4] *Xét tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự*: Tại cơ quan điều tra, tại phiên tòa bị cáo Bờ Rông R Ki báo thành khẩn, ăn năn hối cải về hành vi do bị cáo gây ra, bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, bị cáo đã khắc phục hậu quả xong cho người bị hại, bị cáo không có tiền án, tiền sự nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự để giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo theo quy định pháp luật.

Tại phiên tòa, người bào chữa cho bị cáo nhất trí với nội dung mà cáo trạng đã truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo được hưởng mức án cải tạo không giam giữ và miễn toàn bộ án phí theo quy định pháp luật.

[5] Về hình phạt: Xét về tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo, Hội đồng xét xử thấy rằng: Bị cáo là người trưởng thành, có nhận thức đầy đủ nhưng chỉ vì muốn có đất để canh tác nên bị cáo đã có hành vi xem thường kỷ cương pháp luật, xâm phạm trực tiếp đến sở hữu hợp pháp tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ, gây mất an ninh trật tự tại địa phương. Tại phiên tòa hôm nay, Hội đồng xét xử xét bị cáo không có tiền án tiền sự, khắc phục toàn bộ số tiền thiệt hại, bị cáo có nơi thường trú rõ ràng, gia đình bị cáo thuộc hộ nghèo và là dân tộc thiểu số, sống ở vùng có điều kiện kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn, bản thân hạn chế nhận thức về pháp luật nên không cần thiết phải cách ly bị cáo ra ngoài xã hội mà chỉ cần giao bị cáo cho chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú quản lý, giáo dục là đủ.

Đối với mức hình phạt mà đại diện Viện kiểm sát đề nghị đối với bị cáo, căn cứ vào tính chất, mức độ, hành vi của bị cáo, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự

và mức hình phạt như đề nghị của Viện kiểm sát, Hội đồng xét xử sẽ xem xét khi lượng hình.

[6] *Về trách nhiệm dân sự:* Bị cáo Bờ Rông R và Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Bình Thuận đã thỏa thuận bồi thường khắc phục hậu quả xong, trong quá trình giải quyết vụ án Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Bình Thuận không yêu cầu bị cáo bồi thường thêm gì khác nên Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

[7] *Về xử lý vật chứng*: Đối với 01 cây rựa dài 0,9m, lưỡi sắc bén, kích thước (34x4)cm, sóng rựa dày 0,05cm, cán bằng gỗ tròn dài 56cm, đường kính 04cm, do bị cáo giao nộp. Đây là vật chứng phạm tội nên tịch thu tiêu hủy.

[8] *Về án phí:* Bị cáo có đơn xin miễn án phí vì bị cáo thuộc hộ nghèo và là người dân tộc thiểu số, sống ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn thuộc trường hợp được miễn nộp án phí theo qui định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án nên xem xét miễn toàn bộ án phí cho bị cáo Bờ Rông R.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào Khoản 1 Điều 178; Điểm b, s, i Khoản 1 Điều 51 và Điều 65 Bộ luật hình sự.

Căn cứ vào Điều 47 Bộ luật hình sự; Khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự; Điểm đ Khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Tuyên bố: Bị cáo Bờ Rông R phạm tội "Hủy hoại tài sản".

Xử phạt: Bờ Rông R 06 (sáu) tháng tù, nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách 12 (mười hai) tháng tính kể từ ngày tuyên án (ngày 25/9/2020).

Giao bị cáo Bờ Rông R cho Ủy ban nhân dân xã L, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận nơi bị cáo R cư trú để giám sát và giáo dục trong thời gian thử thách. Trường hợp bị cáo R thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Khoản 3 Điều 92 của Luật Thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

Về xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy: 01 cây rựa dài 0,9m, lưỡi sắc bén, kích thước (34x4)cm, sóng rựa dày 0,05cm, cán bằng gỗ tròn dài 56cm, đường kính 04cm.

Vật chứng trên hiện đang tạm giữ tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Hàm Thuận Bắc theo Biên bản giao nhận vật chứng ngày 09/9/2020.

Về án phí: Miễn toàn bộ án phí sơ thẩm đối với bị cáo Bờ Rông R.

Về quyền kháng cáo đối với bản án: Bị cáo, người đại diện hợp pháp cho bị hại có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (25/9/2020).

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nơi nhận:
-TAND tỉnh Bình Thuận;
- VKSND tỉnh Bình Thuận;
- Sở tư pháp;
-VKSND huyện HTB;
- Công an huyện HTB;
- Chi cục THADS huyện Hàm Thuận Bắc;
- Cơ quan Thi hành án hình sự huyện Hàm Thuận Bắc;
- Bị cáo; những người tham gia tố tụng khác;
- Lưu hồ sơ vụ án.

Huỳnh Thị Kim Hoa